

Indekso de EPC^ĉ 1987

	Nr. pĝ.		Nr. pĝ.
ESPERANTO			
JUBILEA JARO DE ESPERANTO			
1 Esperanto havas pli brilan perspektivon ol iam ajn antaŭe	1. 23	27 Por ke pli da ĉinoj lernu kaj uzu Esperanton	10. 18
2 Babelo estos nepre konstruita	2. 15	28 Kongreso de Esperanto ĉe la sojlo de ĝia dua jarcento	11. 2
3 Planoj kaj agadoj por la Centjara Jubileo de Esperanto	3. 10	29 Pensoj fine de jubileo	12. 13
4 Invito al Jugoslavio	3. 12	30 Neforgeseblaj tagoj en Jugoslavio	12. 15
5 Nova etapo, nova strebado	4. 13	31 Lingvaj trajtoj de Esperanto kaj ĝia maŝin-traktado	12. 18
6 100 jaroj de literaturo en Esperanto	4. 15	32 Kvazaŭsonĝaj travivaĵoj	1. 21
7 1859	4. 18	33 Vizito al Janĝji	2. 18
8 Brila estonteco de Esperanto	5. 8	34 Kio estas omnicido?	2. 51
9 La mondo bezonas Esperanton	5. 9	35 Rememoro pri Ŭang Lujan kaj V. Eroŝenko	3. 21
10 Instruado de Esperanto en lernejoj	5. 10	36 Miaj impresoj pri la 71-a UK en Ĉinio	4. 20
11 Ĉinaj veteranaj esperantistoj pri la jubilea jaro de Esperanto	6. 14	37 Verda stelo (Kanto)	5. 12
12 Internacieco de Esperanto	6. 16	38 Varsovio, la kongresurbo de Esperanto	6. 19
13 Al EPC ^ĉ , por la centjara jubileo de Esperanto	7. 2	39 Tion ni neniam forgesos	6. 20
14 Vortoj de Ĉu Tunan memore al la centjara jubileo de Esperanto; Vortoj de Ĝoŭ Ĝuangĝaŭ omaĝe al la centjara jubileo de Esperanto	7. 3	40 Miaj vojaĝimpresoj pri Ĉinio	8. 28
15 Ĉinio staras por diskonigo de Esperanto	7. 4	41 Kie estas la denaskaj esperantistoj	9. 18
16 Defio de la homaro al Dio	7. 5	42 Mia kontribuo al la Centjara Jubileo de Esperanto	11. 10
17 Esperanto kreis eblecon por la homa interkompreniĝo	7. 6	SUR NIA LIBROBRETO	
18 Versoj por la centjara jubileo de Esperanto	7. 5	43 Pri "La Feliĉa Birdo" kaj aliaj libroj	2. 22
19 Iom pri la historio de la ĉina Esperanto-movado	7. 9	44 Unu plia solida briko	3. 23
20 Rememoro kaj deziro	8. 25	45 Kun malnovspicaj metaforoj	4. 45
21 Por krei pacan belan mondon (Kanto)	8. 32	46 Pri la romano "Montara Vilaĝo"	5. 27
22 Miaj spertaĵoj en lernado de Esperanto	9. 12	POR KOMENCANTOJ	
23 Wong Kenn, pioniro de la ĉina Esperanto-movado	9. 15	47 Lotuso	2. 23
24 "La Espero" sonu tra la mondo de la juna generacio	9. 17	48 Papago; Bankedo de pasero	3. 24
25 Centjara jubileo de Esperanto en Pekino	10. 12	49 Urso ellaboras mielon; Lernema alaŭdo	4. 56
26 Ĉinio: Aplikado de Esperanto en scienc-teknika kampo	10. 15	50 Radiketoj; Por sin ŝirmi kontraŭ pluvo	5. 60
		51 Parolado de d-ro Strigo; Pavo	6. 40
		52 "Eĉ unu tagon mi ne vane pasigos."; Neenuiga ludo	7. 36
		53 Sovaĝansero kaj rano; Parenĉiĝo kun potenculo	8. 62
		54 Plumoj de birdoj	9. 32
		55 Erinaco kaj glano; Kato kun rozario; Baleno	10. 61

	Nr. pĝ.		Nr. pĝ.
56	11.	Senbraka knabino	29
57	12.	Mia instruisto; Donaco de patrino	20
EKONOMIO			
58	1.	Progresas la reformo de ekonomia sistemo de Ĉinio	3
59	1.	Tekstila industrio de Ŝinĝjang	7
60	3.	Petrol-kemia urbo sur ruino de antikva ĉefurbo	8
61	4.	Seninundaj 40 jaroj de la Flava Rivero	2
62	5.	Novaj turismaj lokoj en Ĉinio	2
63	5.	Ŝanĝiĝo de Doŭdjan-vilaĝo	5
64	7.	Ponto inter entreprenoj	21
65	7.	Post lupreno	23
66	8.	Ŝaĝoŭ en prospero	2
67	8.	Grava ŝanĝiĝo en produktado de la ĉina malpeza industrio	5
68	9.	Ĉina oceana trafiko en miaj okuloj	2
69	10.	Reformado — la dua revolucio de Ĉinio	2
70	11.	La nuna stato de la elektra industrio de Ĉinio	15
71	12.	Respondeca sistemo de fabrikestro — reformo de ĉinaj entreprenoj	2
72	12.	La plej granda subĉiela karbominejo entreprenata de Ĉinio kaj alia lando	6
KULTURO, EDUKADO KAJ SCIENCO			
73	1.	Tute plasta aŭto kaj ĝia inventinto	37
74	2.	Ĉinio servas al la mondo per sia spaconaviga tekniko	2
75	2.	Spaconaviga inĝeniero Zoŭ Ĝuangĵuj	10
76	4.	Ora brilo	28
77	4.	Antikva dongba-a kulturo	49
78	6.	Tropika musona arbaro de Ĉinio	55
79	6.	Virina skriblingvo nelegebla por viroj	24
80	8.	En la regno de migrantaj birdoj	8
81	9.	Rakonto pri la libro "Ĵi Ĝing" kaj ĝia aŭtoro	57
82	11.	Estetika edukado en Ĉinio	18
SPORTO KAJ HIGIENO			
83	1.	Grandioza sporta manifestacio en Azio	14
84	2.	Fiŝhokado sur maro	44
85	3.	Bravaj ekspedicioj sur Jangzi-rivero	13
86	5.	Kiel sportas ĉinaj handikapuloj	58
87	7.	Ĉina tablotenis hieraŭ kaj morgaŭ	33
88	7.	Koresponda konsultiĝo pri longviveco	43
89	8.	La prospera plastia kirurgio de Ĉinio	15
90	9.	La Pekina Infana Piedpilka Lernejo	33
91	10.	Jang Jang, nova volana stelo	29
92	11.	Ne tro laciĝu la terglobo	30
93	11.	Kuracado kaj sanprotektado plibonigitaj en la kamparo de Hunan	33
94	12.	Bokso en Ĉinio	33
95	12.	Akupunkturo kaj kaŭterizo servu al pli da suferantoj	36
POR VIA SANO			
96	2.	Ok sanigaj ekzercoj (VII)	55
97	4.	Ok sanigaj ekzercoj (VIII)	27
98	6.	Ok sanigaj ekzercoj (IX)	45
99	8.	Masaĝo (I)	68
100	10.	Masaĝo (II)	19
101	12.	Masaĝo (III)	40
LITERATURO KAJ ARTO			
102	1.	Popola muziko (Novelo) (I)	53
	2.	Popola muziko (Novelo) (II)	29
103	1.	Fingra pikturo de Liŭ Ĝongdong	39
104	2.	Juna komponisto	26
105	3.	Ŭang Janping kaj ŝiaj "ruĝaj ŝuoj"	28
106	3.	La amikoj (Poemo)	37
107	3.	Respondo de knabino (Poemo)	37
108	3.	Gravuraĵoj sur haro	42
109	4.	Neĝa animo (Novelo)	37
110	4.	Rakontaj filmoj de Ĉinio en nova provado	46
111	5.	Tie mi estis ne vane (Novelo)	44
112	5.	Li Keĵan, majstro de la ĉinstila pentroarto	21
113	6.	Ĉinaj akrobatoj viglas en la mondo	37
114	6.	Nova balaistino (Novelo)	27
115	8.	Trezora porcelanaĵo el Ĝjun-bakujo	49
116	8.	Kanto-stelulo migranta inter kafejoj (Novelo) (I)	37
	9.	Kanto-stelulo migranta inter kafejoj (Novelo) (II)	35
117	9.	Vilaĝa orkestro sensacia en Pekino	30
118	10.	Li iris de la landlima urbo al la mondo	31
119	10.	Ŝjaŭŝjaŭ (Novelo) (I)	34
	11.	Ŝjaŭŝjaŭ (Novelo) (II)	36
120	10.	Printempo de ĉinaj porinfanaj filmoj	42
121	11.	Tang Muhaj, la unua ĉina lernanto de Karajan	54
122	11.	Pomuj' vojrande (Poemo)	44
123	11.	Nove fondita Ĉina Muzeo de Poŝtmarkoj	52
124	12.	Rankoro (Novelo)	47
125	12.	Liŭ Ŝjaŭĉing — filma stelulino de Ĉinio	54
126	12.	La unua vaks-homfigura ekspozicio de Ĉinio	44
ĈINA LITERATURO			
127	1.	Ora tempo por prozo (II)	58

	Nr. pĝ.		Nr. pĝ.
128	2.	Cju Jŭan kaj liaj verkoj	38
129	3.	“Kroniko de la Historio” kaj ĝia aŭtoro Sima Ĉjan	38
130	4.	La <i>fu-o</i> de Han-dinastio	40
131	5.	Popolkantoj el <i>Jŭefu</i> de Han-dinastio	53
132	6.	Pri la “Dek Naŭ Antikvaj Poemoj”	41
133	7.	La Ĝjan’an-a literaturo, Caŭ Caŭ kaj liaj filoj	56
134	8.	Sep personuloj de Ĝjan’an-erao kaj sep bambuaraj famuloj	40
135	9.	Taŭ Jŭanming	39
136	10.	Ĉefaj poeziaj skoloj kaj iliaj poetoj en la Sudaj kaj Nordaj Dinastioj	39
137	11.	Plej fruaj noveloj de Ĉinio	40
138	12.	Poemoj de frua Tang-dinastio	50
ĈINAJ ARTOJ			
139	1.	La antikva skulpturo de Ĉinio	32
140	2.	Arto de sigelila gravuro	31
141	3.	Pentritaj vizaĝoj de aktoroj en la pekina opero	30
142	4.	Papertondaĵoj	32
143	5.	La ĉinstila pentraĵo	31
144	7.	Ĉinaj ventumiloj	28
145	8.	Jadaj skulptaĵoj	18
146	9.	Ĉina kaligrafio	22
147	10.	Brodarto	23
148	11.	Ĉinaj ceramikaĵoj	22
149	12.	Freskoj de Ĉinio	26
SOCIA VIVO			
150	2.	Amo de maljunuloj	46
151	3.	Idealo de virinoj kaj idealaj virinoj	2
152	3.	Ŝen Ŝinĉjŭan kaj ŝia butikoj de kokoj	5
153	4.	Junaj vartistinoj en Pekino	30
154	5.	Elspezi konforme al enspezo	40
155	6.	“Malgrandaj reĝoj” de Ĉinio	2
156	6.	Amo ligita kun edukado	5
157	6.	Nova generacio prizorgata de la tuta socio	7
158	7.	Ĉinaj beligistoj	62
159	7.	Pli da loĝareo por la urbanoj de Pekino	14
160	8.	Dimanĉe	66
161	9.	Diskuto pri edzeco kaj familio	52
162	10.	Loĝantoj ĉe Ĉengĝong-strato en Nantong	51
163	12.	Ili ne estas senkoheraj kiel sableroj	68
164	12.	Laiko, viva budho, civilulo	65
HISTORIAJ OBJEKTOJ			
165	2.	Muzeo de Antikvaj Sonoriloj en Pekino	49
166	5.	Vizito al ruinoj de la dinastioj Han kaj Tang	61
167	6.	Vinujoj de la antikva Ĉinio	46
168	7.	Kultura ruino de 5 000 jaroj	40
169	9.	Prifosado de la kulturo de la Okcidenta Ŝja	48
170	10.	Ŝtonaj reliefoj de Han-dinastio	48
171	11.	Miljaraj trezoroj en ŝtondomo eltrovitaj	48
NACIECO			
172	1.	Vojaĝo en Hulun Bujr (I)	10
	2.	Vojaĝo en Hulun Bujr (II)	11
173	1.	Korban-festo en Kaŝi	29
174	3.	Vojbarado — originala bonveno al gastoj	46
175	5.	Verda Huhhot	15
176	5.	Gaja Dŭan-festo	42
177	9.	Nacimalplimulto lerta en kantado	55
VOJAĜO KAJ VIDINDAJ LOKOJ			
178	4.	Ŝjuĝoŭ hieraŭ kaj hodiaŭ	6
179	9.	Vizito en Ŝanŝji-provinco	9
180	10.	En la “Maro de Morto”	54
181	11.	La unua pasejo de la Granda Muro	56
VOJAĜO LAŬ JANGZI-RIVERO			
182	1.	Jangzi — la plej granda rivero de Ĉinio	66
183	2.	Impona fonto de Jangzi-rivero	65
184	3.	Mirindaĵoj ĉe la fonto de Jangzi-rivero	65
185	4.	Loĝantoj sur la altebenaĵo	65
186	5.	Juŝu — ĉina akvoturo	65
187	6.	Ĉe Tongtjan-rivero	65
188	7.	De Serŝju al Kangding	46
189	8.	En arbara zono ĉe la supra Jangzi-rivero	55
190	9.	Ambaŭborde de Ĝinŝa-rivero	62
191	10.	Nova ŝtala urbo Dukoŭ	64
192	11.	La Ebenaĵo de Okcidenta Siĉŭan	62
193	12.	Kunfluejo de tri riveroj	58
INTERNACIAJ PROBLEMOJ			
194	1.	Eventualaj damaĝoj de novaj teknikoj	64
195	2.	Loĝantaro kaj perspektivo de urboj	56
196	3.	Multesukcesa Unesko	58
197	4.	Hirundoj revenis	52
198	4.	Malseka lando — vindotuko de ekologia ekvilibro	53
199	5.	Senhejmuloj en la mondo	64
200	6.	Kian influon havas la klimato sur la socion kaj ekonomion	49
201	7.	Por ke ĉiu familio havu apartamenton	67
202	7.	Sukcese solvita historia problemoj	26
203	8.	Medio kaj materialigo de forĵetaĵoj	53

	Nr.	pĝ.
204 Gardi arbaron kontraŭ incendio	9.	60
205 Rimedo kontraŭ aids-malsano	10.	57
206 La nuna internacia komerco kaj disvolviĝantaj landoj	11.	69
207 Progresanta porplenaĝula edukado en la mondo	12.	67

ALIAJ ASPEKTOJ

208 Komence de la nova jarcento	1.	2
---------------------------------	----	---

ENCIKLOPEDIETO DE ĈINIO

209 Ĉinaj alkoholaĵoj	1.	46
210 Silka vojo	2.	52
211 Poŝtmarkoj de Ĉinio	3.	53
212 Loĝlokoj de ĉinaj paleoantropoj	4.	24
213 Ŝtonkaverna arto de Ĉinio	5.	37
214 La marbordo de Ĉinio	6.	52
215 Ĉinaj alumet-markoj	7.	60
216 La maroj de Ĉinio	8.	51
217 Abako — antikva kalkulilo de Ĉinio	9.	43
218 Pri ĉinaj proverboj	10.	59
219 Nacia regiona aŭtonomio de Ĉinio	11.	59
220 Naŭ grandaj pasejoj en Ĉinio	12.	70

INTER NI

221 Opinioj pri "Instruisto Mi", "Ĉinaj Vegetaraj Pladoj" kaj aliaj artikoloj	2.	20
222 Nia espero	3.	45
223 Traduko kaj reaperigo de niaj artikoloj estas bonvenaj	4.	55
224 Ni kaj "El Popola Ĉinio"	5.	13
225 Min kontentigis, ke vi agnoskas tiun vorton	10.	72
226 Interesa vojaĝo de ora kolĉeno	11.	51

SUR LA KOVRILO

227 Nupto	1
228 Ji-nacieca danco	2
229 Ĝenro de li-oj	3
230 Kun fontakvo en profunda valo	4
231 Ĝojo pro amo	5
232 Gajaj mjaŭ-oj	6
233 Neĝlotusoj	7
234 Junulino de Va-nacieco	8
235 Gajaj infanoj	9
236 Inter floroj	10
237 Rakonto pri la lago Ĵijŭetan	11
238 Geamantoj sub vinberujoj	12

INTERNE DE LA KOVRILO

239 Bano	7
240 Patrino kun sia filo	8
241 Arda amo	9

	Nr.	pĝ.
242 En sunlumo	10	
243 Al foiro	11	
244 Lerno de irado	12	

KOLORAJ BILDOSERIOJ

245 Nupto de uĝuroj	1.	49
246 Bela Kanasi	2.	61
247 En buji-a vilaĝo	3.	49
248 Oazo en dezerta tropika zono	4.	57
249 En ĉjang-a vilaĝo	5.	49
250 SOS-infanvilaĝo en Tjanĝin	6.	9
251 La naturparko Ŝjiŝŭangbanna	6.	57
252 Kazaĥoj sur stepo	12.	9

TRA NIA LENSŬO

253 Aŭtuna nokto de Pekino	1
254 Floroj kaj vivo	2
255 Popola tigrornamo	3
256 En la Pekina Stacidomo	4
257 Malgranda vilaĝo en norda Ŝanŝji	5
258 Legantoj sur stratoj	6
259 Motorcikla konkurso de kamparanoj	7
260 Ĉarmaj ornamaĵoj	8
261 Fotado, ŝatokupo disvastiĝanta en la ĉina kamparo	9
262 Mallarĝaj stratetoj en Suĝou	10
263 Popolaj artoj sur stratoj	11
264 Sur strato Hŭangpu-rivero	12

ĈINAJ POŝTMARKOJ

265 Poŝtmarkoj pri loĝdomoj	1
266 Poŝtmarkoj pri antikvaj moneroj	2
267 Poŝtmarkoj pri papilioj	3
268 Poŝtmarkoj pri antikvaj ĉinaj sciencistoj	4
269 Poŝtmarkoj pri peonioj	5
270 Poŝtmarkoj pri infanoj	6
271 Poŝtmarkoj pri birdoj	7
272 Poŝtmarkoj pri ĉinaj antikvaĵoj	8
273 Poŝtmarkoj pri ĉinaj raraj animaloj	9
274 Poŝtmarkoj pri la klasika dramo "La Okcidenta Ĉambro"	10
275 Poŝtmarkoj pri oraj fiŝoj	11
276 Poŝtmarkoj pri vidindaĵoj de Hŭangŝan-monto	12

SUR LA DORSKOVRILO

277 Pejzaĝo de Uling	7
278 Pejzaĝo de Tjanzi-monto en Hunan-provinco	8
279 Liĝjang-rivero en subiranta suno	9
280 La Tri Pagodoj en Junnan	10
281 La Sep Stel-rokoj	11
282 Hŭangŝan-monto en vintro	12